

norway  
grants



CZ0056  
E-learning Education  
for Judiciary

## Das Projekt CZ0056 und seine Verknüpfung mit der beruflichen Fortbildung in der Justizakademie

Autorin: Dr. phil. Renata Vystrčilová  
Deutsche Übersetzung: Mgr. Ludmila Havelová  
Französische Übersetzung: Mgr. Leona Černá

Das Projekt wird von Norwegen finanziell unterstützt.



# JUSTIČNÍ AKADEMIE

[www.justice.cz](http://www.justice.cz)

Justiční akademie, Masarykovo nám. 183/15, 767 01 Kroměříž  
Tel.: +420 573 505 111, e-mail: sekretariat@akademie.justice.cz

## Die Justizakademie

- ☐ Staatliche Institution , entstanden durch das Gesetz N. 6/2002
- ☐ zentrale Institution für Weiterbildung in der Justiz
- ☐ Verwaltung und Finanzierung: Justizministerium
- ☐ Methodische Leitung: Justizakademierat
- ☐ Sitz in Kroměříž



# Aufgaben der JA

## **Fachliche Vorbereitung und Durchführung:**

- **Ständige Weiterbildungen von Richtern, Staatsanwälten und sonstigen Angestellten der Justiz**
- **Berufsvorbereitung von Justizanwärtern**
- **Studium für Rechtspfleger**
- **Weiterbildung für Fachpersonal des mittleren Dienstes**
- **Partnerseminare**
- **Prüfungen von Konkursverwaltern**
- **weitere Seminare in Zusammenarbeit mit anderen staatlichen Einheiten und Institutionen (z. B. mit dem Gefängnisdienstamt, dem Innenministerium, Ombudsmännern usw.)**
- **Teilnahme von tschechischem Justizpersonal an ausländischen Seminaren**
- **Studienaufenthalte (aktives Mitglied des EJTN - European Judicial Training Network)**

# Sitz in Kroměříž

## + 8 Schulungsarbeitsstellen



# Umfang der Weiterbildungen im Jahr 2010

<b>Gesamtzahl Seminare</b>	<b>476</b>
<b>Gesamtzahl Teilnehmer</b>	<b>5350</b>
<b>Gesamtzahl Teilnahme</b>	<b>12625</b>

# **DAS PROJEKT CZ 0056**

## **E-LEARNING EDUCATION FOR JUDICIARY**

### **E-LEARNING ZU BILDUNGSZWECKEN IN DER JUSTIZ**

- **Beginn des Projektes – Vertrag vom 6.3.2008 zwischen dem Finanzministerium und dem norwegischen Außenministerium zur Verteilung der Zuschüsse**
- **Justizministerium –Empfänger des Zuschusses**
- **Justizakademie –Realisierung des Projekts (Methodik, Thematik, Organisation, Management)**
- **Net University – Partner im Projekt (+ CDV PF UP Methodik auf dem Gebiet des Fernstudiums, und das Textschreiben, Software für das Projekt)**
- **Ende des Projekts – April 2011**



# HAUPTAUFGABEN DES PROJEKTS

- **Ausbildungsportal auf der Grundlage des Learning Management Systems (LMS) Unifor**
  - verknüpft Webseiten der Justizakademie <http://www.jacz.cz/> mit seinem Datenbanksystem in einer Funktionseinheit,
  - bietet die Möglichkeit, direkt auf die Studienmaterialien zuzugreifen <http://unifor.jacz.cz/> oder durch ASJA <http://asja.jacz.cz> – hier sind Lehrgänge mit e-learning Elementen Bestandteil des Bildungsprozesses
- **Modernisierung des Ausbildungssystem in der Justiz durch die Erweiterung des Fernstudienangebots auf der Grundlage moderner Ausbildungstechnologie und Ausbildungsmethodik (e-learning und blended learning)**
  - 52 ausgebildete Autoren für die Arbeit im Ausbildungsportal
  - 6 Anleitungen (für Autoren, Benutzer, Tutoren, Administratoren)
  - 15 Studienmodule für die Pilotstudie in Form von blended learning
  - 110 Studienmodule in Form von e-learning-Einheiten als Teil des Ausbildungsplans der Justizakademie für das Fernstudium oder das kombinierte Fern- und Präsenzstudium

# Nahtlose Verknüpfung der Websites von JA und ASJA einfacher Wechsel zwischen Applikationen ohne erneute Anmeldung

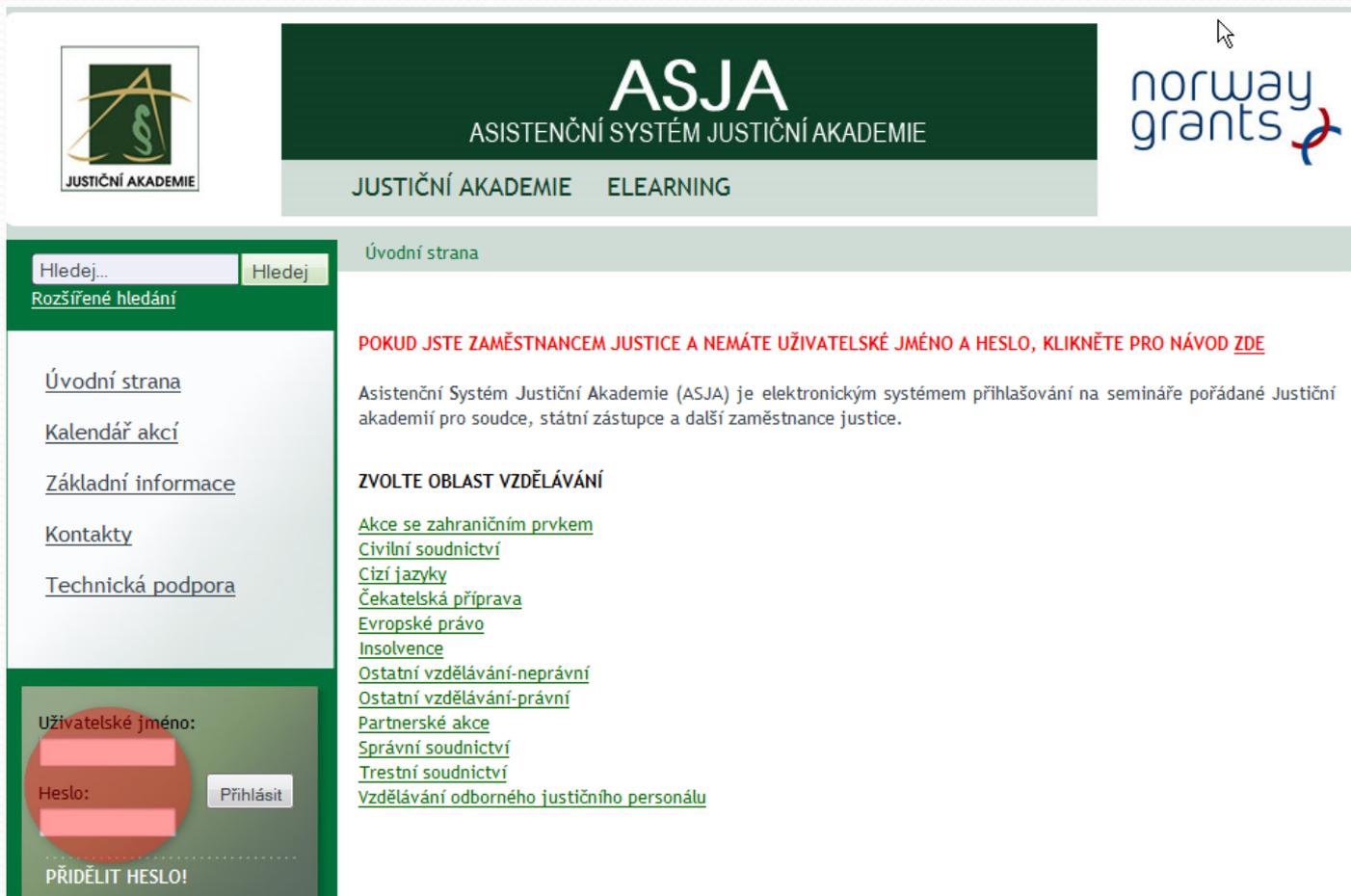
The screenshot shows the homepage of the Justiční Akademie (JA). At the top, there is a navigation bar with the logo of the Justiční Akademie and the text 'JUSTIČNÍ AKADEMIE' and 'norway grants'. Below the navigation bar, there are links for 'DOMŮ', 'AKTUALITY', 'KONTAKTY', 'KNIHOVNA', 'ASJA', and 'KALENDÁŘ AKCÍ'. The main content area is divided into several sections: 'Úkoly Justiční akademie' with a description of its role, 'Přihlášení do ASJA' with a login form, 'VÝŽIVNĚ' with a link to 'MINISTERSTVO SPRÁVEDLNOSTI', and 'AKTUALNÍ OTÁZKY PROKAZOVÁNÍ PŘÍČINNÉ SOUVISLOSTI V PRAKTI ZAHRAJNÍCH A ČESKÝCH SOUDŮ'. There is also a 'SEMINÁŘE' section and a large image of a classical building.

The screenshot shows the homepage of the ASJA (Asistenční systém Justiční akademie). At the top, there is a navigation bar with the logo of the Justiční Akademie and the text 'ASJA ASISTENČNÍ SYSTÉM JUSTIČNÍ AKADEMIE' and 'norway grants'. Below the navigation bar, there are links for 'JUSTIČNÍ AKADEMIE' and 'E-LEARNING'. The main content area is divided into several sections: 'Úvodní strana' with a list of important notices, 'ZVOLTE OBLAST VZDĚLÁVÁNÍ' with a list of training areas, and 'Přihlášení do ASJA' with a login form. There is also a 'VÝŽIVNĚ' section with a link to 'MINISTERSTVO SPRÁVEDLNOSTI'.



# ASJA – Assistenzsystem der Justizakademie

<http://asja.jacz.cz>



The screenshot shows the ASJA website interface. At the top left is the logo of the Justizakademie (Judicial Academy) featuring a scale of justice and a paragraph symbol. The main header is dark green with the text 'ASJA ASISTENČNÍ SYSTÉM JUSTIČNÍ AKADEMIE' and 'JUSTIČNÍ AKADEMIE ELEARNING'. To the right is the 'norway grants' logo. Below the header is a search bar with 'Hledej...' and a 'Hledej' button. A sidebar on the left contains navigation links: 'Úvodní strana', 'Kalendář akcí', 'Základní informace', 'Kontakty', and 'Technická podpora'. The main content area has a heading 'Úvodní strana' and a red warning message: 'POKUD JSTE ZAMĚSTNANCEM JUSTICE A NEMÁTE UŽIVATELSKÉ JMÉNO A HESLO, KLIKNĚTE PRO NÁVOD ZDE'. Below this is a paragraph describing the system. A section titled 'ZVOLTE OBLAST VZDĚLÁVÁNÍ' lists various training areas with underlined links: 'Akce se zahraničním prvkem', 'Civilní soudnictví', 'Cizí jazyky', 'Čekatelská příprava', 'Evropské právo', 'Insolvence', 'Ostatní vzdělávání-neprávní', 'Ostatní vzdělávání-právní', 'Partnerské akce', 'Správní soudnictví', 'Trestní soudnictví', and 'Vzdělávání odborného justičního personálu'. At the bottom left is a login form with fields for 'Uživatelské jméno:' and 'Heslo:', a 'Přihlásit' button, and a 'PŘIDĚLIT HESLO!' link.

# WARUM DIESES E-LEARNING-PROJEKT?

- **Es gründet auf einer genauen Bedarfsanalyse innerhalb der Ausbildungsmethodik, die von den Teilnehmern in der Justiz bevorzugt wird und auf dem Konzept E-Justiz**
- **Es steht im Einklang mit modernen europäischen Ausbildungstendenzen**
- **Die Zusammenführung der Fern- und Präsenzstudienform bringt für die Teilnehmer Vorteile, weil es möglich ist**
  - **das Studium fortzusetzen, wo immer man ist und wann immer man will (im Fernstudium)**
  - **die theoretischen Kenntnisse zu standardisieren und zu vertiefen**
  - **praktische Fertigkeiten zu entwickeln**
  - **viel mehr Raum für die Lösung von konkreten Rechtsfällen und praktischen Fragen bleibt (im Präsenzstudium)**
  - **die Ausbildung effizienter ist und kostengünstiger ist**

# **DIREKTE ANKNÜPFUNG DES PROJEKTS AN DEN AUSBILDUNGSPLAN**

- **Module für die Standardisierung der Ausbildung von Justizanwärtlern (allgemeine und erweiterte Module)**
- **Spezialmodule für die lebenslange Weiterbildung (Lifelong Learning) von Richtern und Staatsanwälten**
  - **Zivil-, Handels - und Arbeitsgerichtsbarkeit**
  - **Strafjustiz**
  - **Verwaltungsgerichtsbarkeit**
  - **Internationales und europäisches Recht**
  - **Insolvenz**
  - **weitere rechtliche Bildungsangebote**
  - **weitere, nicht rechtlich kontextuierte Bildungsangebote**
  - **Elektronisierung und ICT**

# 3 GRUNDLINIEN DER AUSBILDUNG

- 1. Linie – allgemein (Module für Adaptationskurs und Einführungsmodule für Rechtsgebiete, Zielgruppen=Rechtsanwärter, Assistenten)
- 2. Linie – erweiterte (Module für einzelne Rechtsgebiete, Zielgruppe=Rechtsanwärter, Assistenten)
- 3. Linie - Fachrichtung (fachliche Module vor allem für Richter und Staatsanwälte, wir versuchen aus aktuelle Nachfrage der Justiz auszukommen und sich an die Fragen konzentrieren, die sehr oft vor dem Gericht vorkommen – in Zusammenhang mit ständiger Rechtsprechung)

# GEMEINES RECHT

- Tschechische Justizsystem I.
- Tschechische Justizsystem II.
- Status des Staatsanwalts
- Rechte und Pflichten des Richters und Staatsanwalts
- Ausgewählte Rechtsinstitute des Richtergesetzes
- Ausgewählte Rechtsinstitute des Arbeitsgesetzbuchs

# ZIVILRECHT

- Zivilverfahren – erste Instanz I. – allgemeine Bestimmungen
- Zivilverfahren – erste Instanz II. – Verfahrenseröffnung und Vorverhandlung
- Zivilverfahren – erste Instanz III. – Verhandlung, Beweisführung, Gerichtsentscheidung
- Zivilverfahren – erste Instanz IV – Gerichtsentscheidung und Berufungsverfahren
- Verhandlung in Sachen Fürsorge um Minderjährige
- Die meisten Fehler des Gerichtshofs in Zivilverfahren
- Die meisten Fehler der Verhandlungsteilnehmer in Zivilverfahren
- **Unlauterer Wettbewerb**
- Entscheidungsverantwortung des Staates bei Vollstreckung öffentliche Gewalt
- Schadenhaftung nach Arbeitsgesetzbuch
- Eigentumsschutz nach Bürgerliches Gesetzbuch
- **Miteigentum in Bürgerliches Gesetzbuch (ausgewählte Fragen)**
- Praktische Methoden beim Verfahren in Familienrechtsachen
- Rechtliche Aspekte Ansprüche erheben aus dingliche Rechte und entscheiden von denen – I.
- Rechtliche Aspekte Ansprüche erheben aus dingliche Rechte und entscheiden von denen- II.
- Familienrecht
- Die Rolle des Rechtspflegers, Assistent, Rechtsanwärter und Justizsekretär in Zivilverfahren- I.
- Die Rolle des Rechtspflegers, Assistent, Rechtsanwärter und Justizsekretär in Zivilverfahren- II.
- **Wechselrecht und Scheckrecht**
- **Wechselrecht – der Wechsel als Wertpapier**
- Die Entstehung, Veränderung und Endigung des Arbeitsverhältnisses

# HANDELSRECHT

- Handelsrecht
- Gesellschaften (allgemeine Regelungen)
- Gesellschaften (Aktiengesellschaft)
- Gesellschaften (GmbH)
- Genossenschaft in Entscheidungspraxis des tschechischen Gerichte

# STRAFRECHTSPFLEGE

- Richtertätigkeit in Ermittlungsverfahren
- Extremismus mit Schwerpunkt auf Erscheinungsform der Rassenintoleranz
- Materielle rechtliche Instrumente der Korruptionbekämpfung
- Diebstähle der Kraftfahrzeuge
- Kriminalität in Insolvenzverfahren
- Versicherungsbetrüge
- Rechtliche Materie bei Straftaten in Fahrzeugbetrieb
- Hausgewalt
- Prozessreglung bei Aufklärungstätigkeit der Korruptionsbekämpfung
- Ermittlungsverfahren
- Die Strafe - Hausarrest
- Strafprozessordnung I
- Strafprozessordnung II
- Strafgesetz I
- Strafgesetz II
- Die Ermittlung durch Staatsanwalt ausgeübt
- Vermögenssicherung in Strafprozess
- Begutachtungen bei Aufklärungstätigkeit der Straftaten in Fahrzeugbetrieb

# VERWALTUNGSJUSTIZ

- Verwaltungsrecht
- Umweltrecht der EU

# INTERNATIONALE UND EUROPÄISCHE

- **Europäisches Abkommen über Menschenrechte**
- **Europäischer Zahlungsbefehl**
- **Kollisionsnormen in römischen Verordnungen – Teil eins**
- **Kollisionsnormen in römischen Verordnungen – Teil zwei**
- **Die Norm Brüssel I. – erste Teil**
- **Die Norm Brüssel I. – zweite Teil**
- **Die Norm Brüssel I. – dritte Teil**
- **Internationale Rechtszuständigkeit für das Unterhaltspflichtverfahren**
- **Regelung des Beweisverfahren in Sachen mit fremdem Element**
- **Regelung der gerichtliche Zustellung in Sachen mit fremdem Element**
- **Internationale Zusammenarbeit in Strafverfahren**
- **Gegenseitige Anerkennen der Gerichtsentscheidungen in Zivilrecht I.**
- **Gegenseitige Anerkennen der Gerichtsentscheidungen in Zivilrecht II.**
- **Ausgewählte Fragen des internationalen Familienrechts**

# Weitere rechtliche Themen

- **Rechtsanwaltsgebühr**
- **Richtersbelohnung**
- **Staatsanwältebelohnung**
- **Angestelltenbelohnung**
  
- **Die Aufgabe des Rechtsanwaltes in Strafprozess und Zivilprozess**
  
- **Das Kirchenrecht für Justizangestellten**
- **Stadtstaat Vatikan und Apostolischer Stuhl**
  
- **Ausbildung der Gerichtsvollzieher**

# **DIE INSOLVENZ, DIE STEUER, DIE BUCHHALTUNG**

- **Insolvenzrecht I.**
- **Insolvenzrecht II.**
- **Buchhaltung I.**
- **Buchhaltung II.**
- **Steuer**
- **Staatsbuchhaltung und Buchhaltung andere Organisationen**
- **Die Problematik des Mehrwertsteuers**

# **DIE ELEKTRONISIERUNG**

- **Datenbehälter I.**
- **Datenbehälter II.**
- **Die methodik der Eintragung und Aufsuchen in dem Register ISAS**

# ANDERE

- **Medium und Kommunikation mit denen**
- **Mediation**
- **Allgemeine Psychologie**
- **Persönlichkeit mit Belastung**
- **Persönlichkeitspsychologie**
- **Rhetorische und Kommunikationsfertigkeiten**

# FREMDSPRACHEN/JUSTIZAUSTAUSCH

## H

- **Englisch/Francösisch/Deutsch für Justiz – allgemeines Modul**
- **Englisch/Francösisch/Deutsch für Justiz – Strafrechtmodul**
- **Englisch/Francösisch/Deutsch für Justiz – Zivilrechtmodul**
  
- **Kurzführer durch tschechischen Justizsystem**
  - **tschechisch**
  - **englisch**
  - **francösisch**
  - **deutsch**

# DIE ANLEITUNG

- **Die Anleitung für Autoren des distanz und elektronisches AusbildungsManuál**
- **Elektronischessysteme der Justizakademie für Systemadministrator**
- **Elektronischessysteme der Justizakademie für Angestellten der Akademie**
- **Elektronischessysteme der Justizakademie für Personalist**
- **Elektronischessysteme der Justizakademie für Anwender**

# TESTBETRIEB

- **15 E-learningmoduls zugeordnet zum Seminar**
- **Die Möglichkeit zum Studieren woher auch immer und wann auch immer**
- **Die Möglichkeit schicken per e-mail die Aufgaben dem Lektor des Seminars**
- **Das Bedeutet Abkürzen von theoretischem Teil des Seminars und Verlängerung des praktischen Teils des Seminars (Lösen von konkreten Fällen usw.)**
- **Schlussfolgerungen für weitere Phase des Projekts**

# DER AUSGANG DES PROJEKTS IN ASJA

- **Gebundene Disziplin (die Möglichkeit zum durchgehen des E-learningmodul direct bei dem Seminar)**
- **Freie Disziplin(freigegeben in ASJA)**
  - **Gebundene Disziplin – beim Seminar, Seminar mit E-learningmodul bezeichnet in ASJA mit**



norway  
grants 



CZ0056  
E-learning Education  
for Judiciary

Danke für die  
Aufmerksamkeit.

[rvystrcilova@akademie.justice.cz](mailto:rvystrcilova@akademie.justice.cz)